Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Torniaco Superior I	D3
CLUB 2	Vully II	D3

Lieu / Ort Location / Luogo	Torny	Date / Datum Date / Data	21.11.2026
Start / Beginn Début / Inizio	20:00	End / Ende Fin / Fine	21:45
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	C117		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	33

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	25044	CROTTAZ Noah	
Official scorer Marqueur	25003	ANDREY Pauline	
Referee 1 Arbitre 1	1390	ISELI Sylvain	
Referee 2 Arbitre 2	25032	PASCUCCI Steve	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	1
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	4	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Vully II

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Torniaco Superior I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
79	C	CLEMENT Nathan				3139
24	A	ROBATEL Sylvain				3398
50	G	DOUGOUD Noa	X	X	X	3842
	G					
25		MONNERON Théo				3938
5		WIRT-SCHERWEY Damian				3849
14		HERTLING Nicolas				3922
27		CLEMENT Romain				3844
67		PERROUD Maël				17162
52		BAECHLER Romain				16838
65		BUGNON Franck				18056
69		REBET Olivier				3846
30		LONGCHAMP Alan				3921
28		AEBY Julien				23077

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	CLEMENT	Nathan		3139

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
19:29	27	24	1				
42:29	30	52	2				
48:28	30	28	3				
49:01	24	69	4				

TOTAL 4

TIME OUT X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
24:32	28	2	24:32	26:16	A
25:56	25	2	25:56	27:56	B1
56:43	25	2	56:43	58:43	G1

TOTAL 6 min

2 Vully II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
82	C	SIFFERT Samy				3993
75	A	JAVET Esteban				18032
1	G	SCHMUTZ Romain	X	X	X	16840
	G					
67		WÜTRICH Alexis				18043
98		TRABOLD Raphaël				24092
79		RUCH Robin				18120
47		SIFFERT Ben				3992
21		WASEM Yannick				3872
87		PERROTTET Yannick				4019

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	LAUPER	Yves		1536

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
13:03	47	82	1				
26:16	47	82	2				
40:24	82	67	3				
44:23	47	82	4				
60:46	82	67	5				

TOTAL 5

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
39:34	79	2	39:34	41:34	A
54:26	75	2	54:26	56:26	J1

TOTAL 4 min